

# CORREO DE LA COSTA

Año III

Núm. 427

PUNTARENAS

PERIODICO REGIONAL

GUANACASTE

Director - E. DE HYRME

Redactor - OMAR DE PENHA

Admor. - R. DE YANGUAS

COSTA RICA

PUNTARENAS, SÁBADO 20 DE ENERO DE 1917

CENTRO AMÉRICA

## INTERESANTE VISITA

### Un distinguido oficial del Ejército serbio

Agradablemente impresionados hemos quedado de la visita que nos ha hecho el culto ciudadano serbio don A. A. Piatgia-Petrovitch, oficial de alta graduación de aquel «paño de héroes», émulo del belga y del montenegrino, con que el Rey Pedro se opuso, durante diez y ocho meses de milagrosa resistencia y sesenta y un días de legendaria retirada, al paso gigante de las columnas austro-alemanas que en número y potencia material arrolladores invadían el territorio.

El Comandante Piatgia-Petrovitch goza actualmente de una licencia que se le concedió con motivo de sus heridas, y, en uso de ella, recorre estos países dando Conferencias públicas sobre la guerra europea, cuyos accidentes circunstanciales de origen y desarrollo conoce muy bien y expone de manera singularmente interesante.

Ha de permanecer aquí uno o dos días en espera del vapor que ha de llevarlo al Norte y se propone hacer pasar un rato de amenidad ilustrativa a la sociedad y pueblo porteños, esta noche a las ocho en los

salones del Club Social, pronunciando una conferencia en que desarrollará temas escogidos, como el de «Serbia y su tragedia» que es de lo más sugestivo que tiene aquel interesante tópico.

El señor Petrovitch es persona de simpática presencia fisonómica, de juiciosísimo criterio, de vasta ilustración y de palabra conceptuosa y fácil. Posee completamente varios idiomas, entre ellos el español, que habla muy bien.

Tales credenciales, la nobleza de la causa que defiende y sus grandes éxitos en centros como EE. UU. del Norte y Cuba le hacen digno de numeroso y atento auditorio.

Nosotros hemos de agradecer muy señaladamente al distinguido viajero la exquisita amabilidad de que usó ayer tarde al provocar nuestra presentación a su señora esposa, estimabilísima hija de Albión y digna compañera suya, de cuyo culto trato quedamos realmente complacidos.

Grata estadía en el puerto y hermosas impresiones de viaje deseamos a estos dos nuevos y distinguidos amigos.

de El Tigre y Palmital respectivamente. La Municipalidad les ha subvencionado con diez colones a cada uno.

—En reposición de don Víctor Méndez fué nombrado Inspector Municipal el señor Adolfo Mojica.

—La Municipalidad ha acordado un auxilio de ₡ 200 a la Junta de Educación para la construcción del edificio escolar.

—El domingo por la noche, en mina La Unión, hirió Ramón Mora a Tobías Chajín; la herida tardará para sanar más de 15 días según dictámen médico. El herido se encuentra en la cárcel de Puntarenas a la orden del señor Juez del Crimen.

Corresponsal ambulante

Jarabe de Pino Blanco Compuesto  
Preparado por la Farmacia Universal  
No tiene rival para curar la tos, asma, tosferina y todas las afecciones de las vías respiratorias. Pídelo en las Boticas.

## CORREO DE LA COSTA

— CONDICIONES —

Número suelto ..... 10 céntimos  
El mes (por ahora).... 75 " "  
Avisos, etc., precio convencional.  
Colaboración solicitada.  
Pronto será diario.  
Sirvase devolverlo inmediatamente si no le gusta.

## Nota:

Nuestro número próximo traerá algunas consideraciones sobre el mismo asunto que tratamos en la edición del sábado, con ocasión del comentario que de ello ha hecho «El Pacífico». A última hora hemos tenido que postergarlas por falta de espacio.

## El Salón Pathé

no podrá dar función esta noche por no haberle sido enviadas oportunamente las películas anunciadas. Pide por ello perdón al público y le anuncia, para el domingo y jueves próximos, «Condenado por la Fatalidad» y «La Casa del Bañista».

## Puntos y Comas

### Sobre apachismo

Tenemos informes de que en algunos acreditados hoteles de esta plaza los huéspedes han perdido objetos de valor que aun no han encontrado. Don Gonzalo Mora, por ejemplo, perdió un reloj, don J. Marcelino Argüello T. otro, valorado en 200 colones. Y más perjudicados hay, cuyo caso no podemos, por ahora, concretar bien en detalle.

Para no provocar perjuicio alguno a los dueños de esos hoteles, de quienes nos consta que son de lo más honorable y digno de confianza que hay aquí en el ramo y de quienes podemos asegurar que lamentan muy de veras lo ocurrido, no damos el nombre de sus establecimientos y únicamente nos concretamos a insinuar, a todos en general, que sería conveniente, aun para el crédito de su mismo negocio, que tuvieran mayor cuidado en el servicio, ro deándose de personal honrado a toda prueba y activo celador de los intereses de sus clientes, pues el hecho de que la ley no los obligue a responder por lo que no les ha sido personalmente encomendado, no les releva de la tácita obligación que tiene cada uno de asegurar y guardar a su dueño lo que en su casa deja mal puesto o descuidado. De otra manera, la célebre salvedad de responsabilidades en estos casos, llegaría a convertirse en una mampara con que se escudarían tantos propietarios de establecimientos de esta clase, mal abandonados, que abundan en las ciudades y que aquí, por fortuna, no existen.

## Economías

Son muchos los empleados municipales que quedarán cesantes, ahora que la honorable Corporación está, más que nunca, resuelta a podar el árbol del Presupuesto.

Por el momento sabemos que se suprimirán la Agencia Principal de Policía, el Departamento de Higiene, (ramo que se ha puesto a licitación por contrato), la Secretaría del Mercado, la Medicatura de Higiene, la Procuraduría, la Inspección de Comestibles, la Inspección de Obras, etc.

Muchas de estas funciones se recargarán al personal vigente, cuyos sueldos también serán mercados en un tanto por ciento. Por ejemplo, el del Administrador del Mercado quedará en ₡ 70.00 y el del Secretario Municipal en ₡ 70.00.

Se han suprimido también muchas subvenciones como las de la Escuela de Adultos y de la de Música «Euterpe».

¡Bravo, señores municipales!

Sí, señores

Caballero o no, es el hecho que lo parezco, por lo correcto que me veo con este bien sentido flux que me cortó la hábil tijera de Teodomiro Acuña, en momentos en que yo me sentía también muy echao pa atrás a consecuencias de un exquisito trago que me tomé al otro lado del tabique, en la famosa Eureka.

A Pepe, al gran Pepe, de la concurrida Magnolia, será a quien le toca ahora quitarme la goma del trago y mancharme el flux con media docena de Aguas Gaseosas de Soto, que, entre kolas y limonadas, me pienso empinar, pues nadie resiste a lo provocativo de su efervescencia.

Y con un Turpinita coronaré mis sueños. Amén.

## Telegramas rezagados

De Managua para Concepción Solórzano.

De Esparta para Dr. Barberena.

De San José para Angelita de Castro.

De Acajutla para José Chinchilla.

De San José para Manuel Velásquez.

De San José para Raimundo Arroyo.

De Amapala para Mariano Valverde.

De Miramar para Arturo González.

De Ciruelas para José Ballejos.

De Heredia para Francisco Castillo.

De Las Juntas para Rafael Porras.

De San José para Dionisia Garita.

De Rivas para José León Talavera.

## Por Julio Vargas Fletes

Ante el amigo extinto

El «Correo de la Costa», que ví al apearme del tren de San José, tenía impresa la fatal nueva: tu trágica muerte, Julio.

Leí con sorpresa y acongojado de dolor que ya estabas muerto y velándose tu cadáver, horriblemente mutilado por la férrea armazón de una locomotora.

Fuí en el acto a verte y sufrí aún más oyendo los lamentos que, al saludarme, lanzaban tu buena compañera y tu tierna y humilde hijita, que no me miraba por evadirse de sufrir más con mi presencia, pues ellas sabían cuánto yo te quería.

Atleta del trabajo, héroe, cuerpo de acero, ejemplo de trabajadores, corazón de plata para quienes pudieron comprenderte, descansa en paz.

Has muerto a la mitad de la vida. Mañana se echará de menos tu persona, haces un vacío entre tus compañeros. Los carretones estarán de luto y las bestias que cuidabas tanto, en su lenguaje mudo, manifestarán que hace falta tu presencia, Julio.

Yo estoy triste por tu desgraciada suerte; no puedo convenir en que merecieras esa muerte; pero para conformarme me voy a Cañas sintiendo en mi alma el regocijo de haber presenciado tu entierro desbordante de acompañamiento, digno de este puerto, donde la fraternidad es la piedra de toque como en pocos lugares. Diez coches no hubieran conducido a tanto amigo de todas las categorías a tu última morada.

Quede como lenitivo a la familia doliente esa simpática muestra de doloroso sentir que mostró este conjunto de porteños y aun de afuera—todos te querían.

Tu espíritu ya es sabio; puedes leer en la conciencia de quien, sin pensarlo, te dió muerte atroz. No es culpable; así lo creemos todos.

Has de reencarnar, Julio, y entonces no trabajarás tanto.

Descansa en paz y no temas por tus hermanos; ellos son correctos, dignos, tienen corazón sano y no dejarán sumida en la pobreza a esa tu fiel compañera y tierna niña. Las leyes dictan para que nuestros corazones reflexionen.

La sanción pública favorece los deseos que talvez no pudiste en vida cumplir.

¡Adiós, Julio!

Aristides Saborio

## Notículas de Miramar

Familias en número de 26 salieron de paseo a Aranjuez, el 6 del presente mes; entre otras personas iban doña Emma de Prendas, doña Nelly de Ruphuy y la familia de don Elmo Ramírez.

—El domingo 14 del corriente tuvo lugar un bonito baile en casa del comerciante don Rafael Ajoy, con motivo del bautizo de su segundo retoño. Allí tuvimos el gusto de saludar a las señoritas espartanas Josefina Díaz y María Monge, quienes han permanecido algunos días entre nosotros.

—M. Pophan ha salido en compañía de su secretario con rumbo a las minas de Abangares; le llevan allá asuntos relacionados con la Empresa

—Don Juan Rafael Ugalde y don Rubén Miranda han sido nombrados Agentes de Policía

## CONTABILIDAD

Hágome cargo de todo trabajo de escritorio

Puedo dedicar varias horas a contabilidades  
o tenedurías de libros determinadas

Especialidad en cálculos de facturas del exterior  
TRABAJOS A MÁQUINA, & . &

Cipriano Güell

# HIGIENE LOCAL

## Licitación

Debidamente autorizado por la Corporación Municipal de este Cantón, por acuerdo No IV de la sesión extraordinaria de fecha 9 del mes en curso, convoco licitadores para contratar el servicio de higiene de esta ciudad bajo las siguientes condiciones:

a) El contratista hará barrer diariamente las calles conocidas con los nombres de "Piedra" y del "Comercio" empezando en la Aduana frente al edificio que ocupa el Club Social y terminando en el lugar donde desemboca la calle 4a Norte.

b) Asimismo hará barrer día de por medio las demás calles y avenidas, que queden comprendidas entre la ronda de la finca "La Punta", por el Oeste, y la Y griega por el Este, o sea el switch del ferrocarril en la sinmediaciones de Pueblo Nuevo.

c) Hará limpiar las plazas públicas, los solares y excusados de propiedad municipal, o que se encuentren a servicio de ésta, solares y excusados de la Junta de Educación, del Hospital y de las oficinas públicas, dos veces a la semana.

d) Hará la roza de las calles, la poda de los árboles que se encuentren en esos mismos lugares, dos veces al año y en la época que la Municipalidad le indique.

e) Por su cuenta hará acarrear las basuras recogidas con el barrido de las calles y plazas, las que ocasionen las rozas y podas indicadas en la cláusula anterior y en general la de todos aquellos lugares que el contrato lo obligue a tener aseados.

f) Diariamente a las 5 a. m. y a las 5 p. m. hará acarrear los excusados portátiles establecidos en la Comandancia de Plaza y Cárcel, al lugar en donde ahora se llevan para el debido entierro de su contenido y lavado.

g) Hará retirar las basuras de la playa del mar y del estero, que se encuentren dentro de la zona indicada en la cláusula b, una vez al mes, pero de estos lugares estará siempre atento por medio de una inspección diaria a efecto de que de ellos sin demora alguna haga desaparecer los animales o sustancias en descomposición.

h) El servicio de aseo de los hoteles y casas particulares lo hará el contratista cuando se le solicite, por cuenta de su propietario, y lo cobrará de acuerdo con la tarifa emitida por la Municipalidad últimamente.

i) Los desperdicios de los hoteles cuya limpieza haga así como las materias fecales de los excusados de la Comandancia de Plaza y Cárcel hará enterrarlos, colocando en el hueco que para ello se construya, una capa de cal en la parte inferior y otra en la superior.

j) Los excusados de casas particulares así como los que pertenecan a propiedades de la Municipalidad o Junta de Educa-

ción, serán aseados dos veces por semana cuando menos. Se entiende, que los primeros, cuando se le haya contratado el trabajo. Las deyecciones se enterrarán poniéndose en el hueco cal en la parte inferior como en la superior y no tendrá menos de cincuenta centímetros de profundidad.

k) Hará desaguar el contratista los charcos que durante el invierno se formen en las calles y hará rellenar con arena los baches que en la misma forman los carretones; pero cuando ello no fuere posible hacerse inmediatamente regará petróleo que la Municipalidad le proporcionará.

l) Por cuenta de sus dueños y cuando estos no lo hagan voluntariamente, desinfectará las casas que le ordene el Médico de Sanidad cobrando el trabajo de acuerdo con la tarifa a que se refiere la cláusula h. En caso de epidemia se pondrá a la orden del mismo Médico y acatará todas las disposiciones que éste dicte con el objeto de combatirla.

m) Mantendrá para dar cumplimiento al contrato, una cuadrilla de quince peones, seis carretoneros y los demás empleados que se necesiten para que el servicio que preste resulte satisfactorio.

n) La Municipalidad dará al contratista seis carretones, nueve bestias y todos los demás enseres que tiene en uso sin retribución alguna; pero es entendido que esto es por una sola vez y que en adelante todo ello se lo dará el contratista por su cuenta, con excepción de las bestias que si las repondrá la Municipalidad cuando por cualquier causa deba retirarse alguna del servicio; pero el contratista las alimentará con un gasto diario de ₡ 0.75.

o) Se reserva la Municipalidad el controlar por medio de los empleados, que para ello designe, el servicio que el contratista deba hacer conforme el contrato y bajo ningún pretexto negará a éstos los datos que le pidan esos empleados acerca del mismo.

p) Le facilitará la Municipalidad el local en donde ahora se guardan los carretones para tener la cal, cuya existencia fija no será menor de dos fanegas y el establo que actualmente está en uso.

q) No se atenderá propuesta menor de un mil cien colones ni mayor de un mil trescientos colones y se recibirán las que se ajusten a esta licitación, hasta las cuatro de la tarde del día veintiseis del presente mes y deben dirigirse a "CORPORACION MUNICIPAL" con la leyenda "Propuesta para la obtención del Contrato de Higiene". Se abrirán en la sesión que ese día se celebre. Se reserva la Municipalidad el derecho de aceptar la que más convenga a los intereses que representa o bien rechazarlas todas si así le pareciere.

p) Las faltas que se le anoten al contratista, y se tendrán como tales, las deficiencias o irregularidades en el servicio, las penará la misma Municipalidad por medio de acuerdo, con diez colones cada una y cuando estas lleguen a diez se tendrá por rescindido el contrato. Tales faltas serán debidamente comprobadas por los empleados que la Municipalidad nombre para vigilar el servicio, quienes cuando den alguna queja la acompañarán con la prueba que hayan obtenido. La Municipalidad oirá al contratista y seguidamente dará el acuerdo que imponga o no la multa.

q) El contrato durará nueve meses, contados desde el día primero de febrero entrante y será prorrogado por doce meses más si las partes, estuvieren de acuerdo para ello.

r) Para garantizar el cumplimiento del contrato, debe ofrecerse en la propuesta una fianza hipotecaria o fiduciaria de dos mil colones. Entre dos propuestas iguales se aceptará la mejor garantizada.

JUAN GUIDO M.

Presidencia Municipal de Puntarenas—11 de Enero de 1917.

### LA BOHEMIA

La conocida Bohemia del exótico José Madriz, célebre desde que se hospedó en ella

JUAN MÁXIMO GRIS

a sus trasnochadores pupilos les brinda muchas cosas para todas estas noches, como tamales de chompipes (macho y hembra), chuletas de pescado "sin escamas", pez solo, después de cogido, es decir, pescado; chorizo, huevos, beeftask, pollo y frijoles — Café, té, chocolate, ponches y tostadas.—Cotufas del Golfo, peras del olmo, etc

¡¡Acercaos a media noche y OLÉ!!

### HOTEL SAN JOSE

De Tobías Gamboa

—PUNTARENAS—

Hospedaje cómodo. — Cuartos muy frescos y ventilados a la orilla del Estero. Buena alimentación y esmerado servicio para familias.

Precios al alcance de todos los bolsillos.

### "La Palma"

Refresquería y cantina

Atendida esmeradamente por el conocido cantinero don Gabriel Ríos, quien ofrece en este establecimiento todo el buen trato y atenciones que demanden las exigencias de los turistas en el verano que se presenta.

Jarabe de Pino Blanco Compuesto

Preparado por la Farmacia Universal

No tiene rival para curar la tos, asma, tosferina y todas las afecciones de las vías respiratorias. Pídale en las Boticas.

### HOTEL ALVARADO

Este conocido establecimiento situado a doscientas varas de los Baños Municipales, hacia el Norte, ofrece a su numerosa clientela

CÓMODOS CUARTOS

y la mejor alimentación que se sirve en el puerto.

Propietarias—Las ALVARADO

## HÉCTOR ESQUIVEL

FERRETERIA JUNTO AL MUELLECITO

Materiales para embarcaciones; pinturas, trapiches, pailas, cocinas de hierro

Toda clase de herramientas para artesanos

### RESTABLECIMIENTO DEL TRAFICO

Desde el 22 de Noviembre sale el tren para Esparta a las cinco de la tarde, excepto los sábados y domingos que saldrá a las 3.

Puntarenas, 29 de Noviembre de 1916.

El Admor. Gral. del Ferrocarril al Pacífico,  
ISAAC ZUÑIGA M.

## Doctor Isidro R. Amaya

Abogado y Notario

De las Facultades de Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica

Despacha en los bajos de la casa de Pepino. Atiende con prontitud toda clase de trabajos que se le encomienden.

PUNTARENAS — C. R.

## SAGEL HERMANOS

Servicio Marítimo y Transportes, entre PUNTARENAS, LA UVITA, EL POZO y GOLFO DULCE

LAS GASOLINAS SALDRAN EL 1º Y EL 15 DE CADA MES

Precios de Pasajes

A La Uvita ₡ 4.00—a El Pozo ₡ 6.00—a Golfo Dulce ₡ 8.00

Por alimentación se cobrará extra ₡ 1.00 a los pasajeros a La Uvita y El Pozo. — Para más informes dirigirse a don

Santiago Sagel—Agente General.

## — OLGA —

LANCHA DE PRIMERA CLASE

La más veloz en Puntarenas

CÓMODA, SEGURA Y ELEGANTE

Está al servicio para paseos y viajes expresos a todos los puertos del Golfo de Nicoya

PRECIOS CORRIENTES

Seguridad y prontitud en el servicio

Dirigirse a — RUDIN y JIMENEZ — Puntarenas

ADMINISTRADOR — Raúl Jiménez

## ✻ LUZ ✻

Me permito recordar nuevamente a todos nuestros estimables abonados sin excepción alguna, que el pago por mensualidades de alumbrado debe efectuarse en la oficina de la Empresa puntualmente. Para recibir esos pagos estará la oficina abierta todos los días de las 7 a. m. a las 5 p. m.

Se considerará retirado del servicio a todo el que no hubiere satisfecho su cuota el día 4 del mes siguiente al que se recibió el alumbrado.

Todo arreglo para instalaciones nuevas, aumento o disminución de luces, lo mismo que quejas por mal servicio deberán hacerse en la oficina. Los empleados no tienen obligación de atender peticiones si éstas no han sido hechas previamente en la oficina de la Empresa. El uso de PLANCHAS ELECTRICAS en lugar de bombillas es absolutamente prohibido; lo mismo que cualquier otro aparato que no sea bombilla de Luz de la propia intensidad lumínica. Será desconectada sin previo aviso, toda instalación en la cual se contravenga esta disposición.

p. Empresa de Luz Eléctrica de Puntarenas,

MAX RUDIN

## CAREYERIA

FRANCISCO L. HUEZO

Taller acreditado -- Obras finas -- Estilos modernos

Inmejorables materiales -- Precios increíbles

Fábrica de refrescos

**:: SOTO & RAVEN ::**

Agencia de la Cervecería  
**TRAUBE**

Las bebidas gaseosas más solicitadas en el país  
por su sabor y pureza

**DESPACHO: Frente a la Comandancia de Plaza**

**LA BOTA DE ORO**

— DE —

**José Martínez Mata**



¿Quiere usted calzado fino, cómodo y elegante? La zapatería LA BOTA DE ORO se lo brinda todos los días a precios de situación.

La numerosa clientela acredita la bondad de los materiales, el corte irreprochable y el esmero en la confección. Hormas a elección del cliente. Duración garantizada.

Calle del Comercio — Frente Sur del Mercado

**LIZANO & COIN**

TELÉFONO N.º... PUNTARENAS—C. R.

**OFICINA DE COMPRAS 533 EAST, 149  
New York**

**LLEGARON**

Telas de fantasía para señoras y géneros fino  
para camisas

**— SEDERIAS —**

**Sombreros sistema Stetsno**  
PRECIOS LA FÁBRICA

**LA FURBERA**

**Cantina y Refresquería. La preferida en Puntarenas**

EXTENSO SURTIDO EN VINOS Y LICORES DE LOS MEJORES  
INTRODUCIDOS AL PAÍS

— Magníficos refrescos, helados, tosteles, frutas etc. —

Los encargos para matrimonios, banquetes, bautizos etc. son  
atendidos con esmero por el Administrador, FERNANDO MAGRI.

**Azúcar de Familia**

LA MAS BARATA DE PLAZA. LA MAS PURA Y QUÍMICAMENTE  
PREPARADA EN EL INGENIO «EL TEMPISQUE»  
LA VENDE SU AGENIE

**Manuel Burgos**

**GRAN ASERRADERO A VAPOR**

Existencia permanente de maderas de toda clase y medidas.

MAGNIFICA DESCASCARADORA DE ARROZ

Venta de afrecho de magnífica calidad, propio para alimento de  
animales.

PEDRO CANALE

**COMPANÍA NACIONAL DE SEGUROS**

**— Contra Incendio —**

San José -- -- -- Costa Rica

**LUIS CASALVOLONE**

Agente en Puntarenas.

**HOTEL EUROPA**

-- Unico de primera clase en Puntarenas --

Administrado personalmente por su propietario

**EMANUEL MOISO**

**-- Teodoro Roiz --**

Magnífica existencia en vinos superiores, licores finos y exquisitas conservas

Se recibe nuevo surtido por cada vapor

Casa fundada en 1889 - Apartado N.º 53. PUNTARENAS, Costa Rica

**EL HOGAR**

✻ **POLIZAS DE ECONOMIA, ACCIDENTE Y MUERTE** ✻

Por medio de pequeñas cuotas mensuales afianza un risueño porvenir,  
hace un seguro de vida y lleva un consuelo al tenedor de la póliza en  
caso de accidente

Los padres de familia encuentran en esta clase de pólizas la forma más práctica de  
fortalecer en sus hijos el hábito del ahorro, generador de grandes fortunas.

Mediante cuotas mensuales de ₡ 2.00, ₡ 5.00 o ₡ 10.00  
adquiere usted una póliza de ₡ 200.00, ₡ 500.00 o ₡ 1.000.00

Solicite instrucciones y prospectos a los Agentes señores:

Rafael París F., Puntarenas; J. A. Lobo M. y Juan Benavides M., Esparta; Carlos  
Miranda, Miramar y Lorenzo Coin, Mina Unión.

Esquina del Correo — Altos de la « Librería Lectura barata » — San José

**Empresa de Transportes Marítimos  
del Golfo de Nicoya**

Esta Empresa tiene el gusto de ofrecer al público un servicio especial para viajes expresos en lanchas de gasolina  
rápidas y que reúnen las mejores condiciones de seguridad y confort.

**PRECIOS POR IDA O REGRESO**

Chomes ₡ 15.00. Manzanillo ₡ 30.00. Puerto Jesús o San Pablo ₡ 40.00.  
Bebedero 60.00. Humo . . . 60.00. Ballena o Bolsón . . . . . 70.00.

**POR IDA Y REGRESO 50% DE RECARGO**

También tenemos gasolinas adecuadas para hacer paseos por el Estero y fuera de él, al módico precio de

*Diez colones por hora.*

**MAIZ**

Con el fin de favorecer a los agricultores del Guanacaste ofrecemos hacer el transporte de maíz, frijoles y madera  
desde cualquiera de los puertos del itinerario a Puntarenas, a un precio de flete inferior al de la tarifa oficial, para  
lo cual haremos convenios especiales.

**La Empresa**

**José Chen Apuy & Co**

Gran almacén de abarrotes—Sedería y artículos chinos

TIENDA MUY BIEN SURTIDA — ARTICULOS DE LUJO

RENOVACION DE MERCADERIAS POR TODOS LOS VAPORES

**Precios de situación**

**MANUEL BURGOS**

Vende madera de cedro, caoba y pchote  
en bultos o aserrada para construcciones

✻ **La Magnolia** ✻

Tostelería, Refresquería y Cantina

El mejor establecimiento del puerto, en su género. Allí encontrarán  
los clientes y los veraneantes desde el modesto refresco hasta el  
espumoso y aristocrático champaña.

Servicio esmerado — Agua filtrada — Aseo completo

ESPECIALIDAD EN FRUTAS CRISTALIZADAS

**JOSÉ BARDES, Propietario.**

Con motivo de haber sido nombrado para servir las medicaturas del  
pueblo de Santa Cruz y Nicoya, tiene el gusto de ofrecer sus servicios  
profesionales al público en general.  
Cuenta con un botiquín bien surtido para el despacho esmerado de  
recetas, que será atendido personalmente. — Despacha a todas horas del  
día y de la noche, y atiende cualquier llamado. — Precios módicos.

**Doctor Alberto López**  
Médico y Cirujano  
SANTA CRUZ.  
IGUANACASTE

**TACK HING LUNG & Co.**

**Almacén de Abarrotes**

PUNTARENAS. COSTA RICA

## Ecos de Esparta

### Fiestas cívicas.

Se acordaron por fin las acostumbradas fiestas cívicas. Era algo imprescindible!

Las fiestas en ésta son tradicionales, como si dijéramos; las fiestas de Esparta son en la historia de Costa Rica, como las fiestas de Guadalupe y Candelaria en Nicoya. Podrá prescindirse de cualesquiera otra cosa o festejos, pero jamás de las fiestas.

Aunque entre algunas personas pudientes, se notaba cierta apatía hacia las fiestas, por circunstancias que no escaparán al sano criterio del lector, el pueblo, por referirnos a cierta clase de la sociedad, estaba impaciente por la realización de las mismas. Y una prueba de ello fué la aglomeración de gente que hubo antenoche cuando los comisionados, o por mejor decirlo, sus representantes se apersonaron ante la Municipalidad para solicitar el permiso para que las hubiera.

Después de manifestar los señores municipales que la Municipalidad, por razones harto conocidas, no apoyaría las fiestas ni material ni moralmente, se acordó autorizarlas quedando a cargo de la comisión de festejos todos los gastos, y al efecto se nombró la siguiente comisión: don Cupertino Aguilar, quien ha sido el alma mater; don Rafael A. Sancho, don Aníbal Valverde, don Juan Benavides y don Rafael Quirós, quienes están dando ya los pasos necesarios al buen fin de su cometido. También se acordó designar los días 1º, 2 y 3 del mes entrante para su efectación.

Han quedado, pues, acordadas las fiestas a trueque de cualquier cosa.

Para el próximo año se esperan muy buenas fiestas, según el decir de algunos; porque para esta misma fecha, la política estará en su apogeo, y habrá necesidad de dar expansión al pueblo.

Conforme vaya la comisión avanzando en sus labores, iré informando de sus resultados.

### Cañería

De esta señora hay que decir que ya nos hace muñeco.

En todas las conversaciones el mismo tema; por todas partes no se oye más que esta pregunta: ¿Cuándo llegará el agua? Que mañana, que pasado, y nunca llega! Lo peor del asunto es que nuestra Municipalidad, en su afán de darnos agua de cañería, ha invertido en esta obra un disparate de dinero y sin resultados prácticos.

Algunas veces el agua se echa sus paseitos por la villa: llega donde don Víctor Calvo, cambia impresiones con el simpático Richard y luego... se vá!

Y entonces en el semblante de los vecinos se refleja un rayo de esperanza, y unos gritan: ¡Ya llegó! ¡ya llegó! Y los que no saben de qué se trata corren a la estación a preguntar por el recién llegado, y entonces se dan cuenta de que les han tomado el pelo, porque

nadie ha llegado y el agua ha vuelto a su «morada» allende el Barranca.

¿Y cuál es la causa de que la cañería no sirva? Está clarísima. El material no sirve; la tubería no puede ser peor. Fué un material que los espartanos tuvimos que tragarnos con la misma buena voluntad con que se toma una dosis de hipecacuana o de castor.

Antenoche estuvo presente en la sesión Municipal el ingeniero don Fernando Cabezas, Auxiliar de la Sección de Obras Públicas, que ha sido enviado con el fin de examinar nuevamente la enferma. Como con anticipación estaba empapado del mal estado de la Municipalidad, pecuniariamente hablando, hizo una indicación para que de esta manera pudieran hacerse de recursos con que hacer frente a los gastos que demande la continuación de los trabajos; pero no se llegó a ningún acuerdo.

Hoy estuvo el señor Cabezas, en compañía de un municipal, a visitar los trabajos en la sección del río. Espero su regreso para cambiar impresiones y conocer su diagnóstico.

NEMESIO

## De Paquera

En la gasolina correo que llegó a ésta el 11 del corriente, regresó, después de cuatro meses de residencia en Puntarenas, la señora Eduvina de Molina acompañada de su hermana María y de su simpática chiquitina. Deseámosle toda felicidad a los esposos Molina-Sevilla.

Corresponsal

## Pasaportes

Mario de Ossa, colombiano, para Corinto.

Alfredo Guerrero Bone, nicaragüense, para Corinto.

Dr. Octavio Williams, inglés, para Corinto.

Dr. Alberto Ramírez M., nicaragüense, para Corinto.

Mario Castellón, panameño, para Pedregal.

Albertina Ramírez, nicaragüense, Corinto.

Víctor Bernal, venezolano, para Nicaragua.

Manuel Iñigo, mexicano, para Manzanillo.

### Mande Usted

sus pedidos a la Tipografía

— La Costeña —

que es la mejor del puerto

### Paco González Castro

Profesor graduado de piano, solfeo y Director de Orquesta, ofrece sus servicios profesionales a la culta sociedad de este puerto.

Clases a domicilio, precios módicos.  
Casa de don J. B. Romero Casal.

## Atras el Paludismo

Esta penosa enfermedad se curará con un solo vaso del específico que vende «La Farmacia Universal» denominado:

«CONTRA EL PALUDISMO»

Su precio es módico y el pueblo lo prefiere porque se evita el pago de consultas y otros gastos innecesarios. Probadlo y os venceréis.

## Vida comercial del Puerto

### Movimiento interior

#### ENTRADAS

Enero 11

1-45 p. m.—De Manzanillo: Gasolina «Guacimal» de Empresa Transportes con pasajeros y carga.

2 p. m.—De Chomes: Gasolina «Abangares», de Empresa Transportes, con pasajeros.

4-40 p. m.—De Chomes: Gasolina «Hortensia», de Geo S. R. Cornick, con pasajeros.

7 p. m.—De Paquera: Gasolina «Aranjuez», de Emp. Transp. con pasajeros.

7-20 p. m.—De Chomes: Gasolina «Olga», de Rudín y Jiménez, con pasajeros.

#### Pasajeros

De Manzanillo: Santiago Sagel y familia, Adán Matarrita, A. Pant, A. Coto, Fulgencio Sandoval, Juan Fait.

De Chomes: Angel Flores, Isabel Vargas, Blas Guillén, Manuel Zúñiga, Esmeralda Flores, Francisco Morice.

De Paquera: Elvira y Guadalupe Molina, Rosita Peña.

#### Enero 13

1 a. m.—De Ballena (Guanacaste): Gasolina «Panamá», de Geo S. R. Cornick, con pasajeros y carga.

#### Enero 15

3 p. m.—De Manzanillo: Gas. «Abangares», de Emp. Transp. con pasajeros y carga.

#### Enero 16

4 p. m.—De Puerto Jesús: Gas. «Olga», de Rudín y Jiménez, en viaje expreso de regreso.

#### SALIDAS

Enero 11

8-45 a. m.—Para Manzanillo: Gas. «Guacimal», de Emp. Transportes, con pasajeros y carga.

1 p. m.—Para Chomes: Gas. «Hortensia», de Geo S. R. Cornick con pasajeros.

2-30 p. m.—Para Paquera: Gas. «Aranjuez», de Emp. Transp. con pasajeros.

#### Pasajeros

Para Manzanillo: Santiago Sagel y familia, Roberto Fait, Luis Figueroa.

Para Chomes: Cástulo Gutiérrez, Francisco Hernández, Francisco Morice.

Para Paquera: Francisco Alsdorff, José de Ruiz, Fernando Pizano, Hortensia Leiva, María Sevilla, Ludovina de Molina, P. Gutiérrez.

#### Enero 12

12 m.—Para Ballena y Humo (Guanacaste): Gasolina «Cariari», de Emp. Transp., con pasajeros y carga.

12 m.—Para Manzanillo: Gas. «Olga», de Rudín y Jiménez, con pasajeros.

7-10 p. m.—Para Bolsón (Guanacaste): Gas. «Hortensia», de Cornick, con pasajeros.

#### Pasajeros

Para Ballena y Humo (Guanacaste): Roberto Palomo, Marcial Angulo, Mercedes Ortega y Señora, Concepción Ortega, Antonia de Jaen, Ramón Sandoval, Gregorio y Martina Cortés, Rufina Carrillo, Juan y Carmen Leal, C. Murillo, Francisco Vallejos, Rogelio Jirón, Magdaleno Pizarro, Ignacio Cárdenas, José Navas y Señora, José M., Telésforo y Francisco Ramírez, Claudio Sequeira, F. Zúñiga, Juan Rojas, Reyes Ortega, Manuel Rodríguez, Luis Apuy, Aníbal Guido, Adriana Cruz, Raimundo Brenes, Petronila Gutiérrez y Erasmo Carazo.

### Movimiento exterior

#### ENTRADAS

Enero 16

1 p. m.—Ancló procedente de Balboa, (Panamá), consignado a J. Alvarado & C<sup>a</sup>, el vapor nordestadunidense «Perú», de 2135 toneladas, su Cap. Jones y 70 tripulantes, con pasajeros, 87 toneladas de carga y 2 sacos 1 paquete correspondencia.

#### Pasajeros desembarcados

Lastenia Copete e hija y Juan Sánchez.

#### Carga

1300 bultos, así: Para F. J. Alvarado & C<sup>a</sup> (Agencias): 382 bult. maquinaria, pintura, zoga, hilazas de algodón, ferretería, lámparas, cominos, costales de Jute, válvulas, etc.

Para Teodoro Roiz, (Puntarenas): 4 calderas.

Para Serafin Saravia, (Puntarenas): 6 bult. artículos esmaltados y lona de algodón.

Para Singer Sew Mach C<sup>o</sup>, (San José): 30 bultos máquinas de coser y accesorios.

Para Orlich Hnos, (San Ramón): 1 caja bandas de cuero.

Para David Naja, (Puntarenas): 1 caja tijeras grandes.

Para José Chen Apuy & C<sup>a</sup>, (Puntarenas): 401 bult. con tachuelas, cortador, sobres de papel, garbanzos, galletas, artículos de vidrio, aceite para máquinas de coser, grasa para ejes, leche condensada, linternas, láminas de acer-

machetes, bolsas pael, confites, cominos, levadura en polvo, Comulsión, Emulsión de Scot, aceite de bacalao, mostaza, hilo de algodón sal de frutas, encurtidos, salsa, azul, aguarrás, cebada, carburo de calcio, ginebra, anuncios, aceite castor y artículos de algodón.

Para Napoleón Soto, (Puntarenas): 3 cajas estaño para botellas.

Para W. Steinvorh Hno, (Puntarenas): 285 bult. con whisky, artículos de ferretería, molinos para café, alquitrán, aceite de linaza, aceite de castor, aceite de algodón, Emulsión de Scot, camarones en latas, encurtidos, guisantes en latas, cebada, pescados, sardinas, galletas, jabón medicinal, harina de maíz, pimienta, alpiste, levadura, en polvo, globos para linternas y Agua de Florida.

Para Clare y Jiménez, (San José): 2 cajas con placas litografía y placas electrotipos.

Para Tak Hing Lung y C<sup>o</sup>, (Puntarenas): 77 bult. con salsa, harina avena, galletas, confites, pimientos, encurtidos, aceitunas, sal de frutas, whisky y anuncios.

Para Quong Tai Chong & C<sup>o</sup>, (Puntarenas): 26 bult. con tachuelas para calzado, malla de hierro, ferretería, partes de carretillas, artículos de hierro esmaltado, molinos para maíz, linternas y sartenes.

Para Manuel Burgos, (Puntarenas): 16 bult. sacos de algodón.

Para Pedro Canale, (Puntarenas): 18 bult. con ferretería, se-

## Miguel Céspedes Duke

Profesor de inglés, titulado

Enseñanza rápida y métodos modernos

rrucho circular, pinturas, aceite de máquina, aceite de cilindro, alquitrán y clavos.

Para José Bardés, (Puntarenas): 35 bultos con whisky, coñac, ginebra, Vermowh, cordiales.

Para José Chiní, Puntarenas: 31 bult. con whisky, Vermut y anuncios.

#### SALIDAS

Enero 16

9 p. m.—Zarpó para el Norte el vapor «Perú» con rumbo a San Juan del Sur con pasajeros, carga y 16 sacos correspondencia.

#### Pasajeros

Rosa Emilia Véliz, para San Juan del Sur; Rosa Alpina Espinosa, Mario de la Ossa, Alfredo Guerrero Bone, Francisco Alvarado Castró, Dr. Ramírez Martínez, Dr. O. Williams, Albertina Ramírez Martínez, Vicencio Salinas, Hermana María de los Angeles, Víctor Bernal, G. L. Holber, George Kneeland, Lewis Mole, Miguel Alvarado, Alfred N. Garnett, Thomas Cumins y Señora, para Corinto; Alejandro Vargas Araya, para La Unión; Manuel Iñigo, T. M. Stromeier, Elvira García y niños, para Acajutla; Andrés S. Dalman, J. M. Beale, Thomas Foster, Rómulo M. de Mora, Bartolomé Rosabal S., Dafne de Martínez, Berta Hunt, Nelly Villavicencio, Aurelio Salazar, Ricardo Coñejo Olivas, para San José de Guatemala; Mario Mora Rodríguez, para La Libertad.

#### Carga

143 sacos café oro con 9690 kilos; 91 sacos café pergamino con 5460 kilos; 17 cajas frutas evaporadas con 394 kilos; 2 cajas útiles de escuela con 136 kilos; 10 cajas agua mineral natural con 700 kilos; 1 caja impresos con 230 kilos; 6 sacos cacao con 476 kilos.

#### Correspondencia

Para Corinto, 4 sacos; Amapala, 3; Acajutla, 3; San Salvador, 3; Guatemala, 3.

#### Jarabe de Pino Blanco Compuesto

Preparado por la Farmacia Universal

No tiene rival para curar la tos, asma, tosferina y todas las afecciones de las vías respiratorias. Pídalo en las Boticas.

#### TODO EL MUNDO

Está ocupando la Tipografía

— La Costeña —

por la buena calidad de su trabajos.

## «La Turpinita»

Francisco L. Enriquez

Cantina popular muy preferida por el pueblo, pues el cliente queda satisfecho y contento.

## ¿Qué es SULFUROL?

La pomada IDEAL para curar cualquier picazón por grave que sea

Pídalo en todas las Boticas

Depósito—Farmacia Universal.